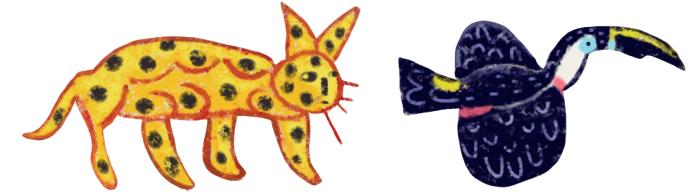


¿MAITA TAMIA RIRA?



1

Kunan teatro de papel del Cuyabeno rikuchinchik “¿Maita tamia rira?” shuk antayari pacha kuintashka Zancudo Cocha ayllu llaktay.

Puma Juana, sachaypi puriura pay ichinku yakuta katisha. Kay mara pay ñampi zancudo cochama paktankawa, chaybi tupagara, guanganakunata y shuk wiwakunatas pay mikungawa. Chasna pay puri ara, kay ichinku yakuta katisha pay purinkawa ñampi ashka paktankawa.

Chi punchay, mana alli rikurira. Juana sacha ukuma yaykupi, Kay ichinku yaku chakirisha rira. Pay purishkay pandarira, ichinku yaku chikarira.

Sikuanga Tomas, hawa pachamanda katisha shamushka, pay mayanpi paktasha rimara:
—Nama shuklla chan , ashka ichinku yakukuna chakirishkawna.

2

—Uktalla llankayta yuyayta maskana anchik! —puma rimara— yaku chakirikpi mana uktalla yakuma paktasha. yaku aychakuna wañungaraw, wankanakuna mana upinata charinkaraw, yurakuna chakiringaraw.

Sacha ñusta api, tukuy sachaypi kawsakkunamanta Juana llakirira. Chi shuk yuyayta charira:
—Wanpurisha ri urkuma, yachagri ima tukunguna — Tomasta nira—chaypi yakuma tianaw. Chaypi yaya urku antisana kanta kuytanka imangawa chakirishariwn.

Sikuanga urkuma pawasha rira, pay tikrakpi, pumata kuytara:

- Antisana kuytara kay sallka mana tamia urmasha chirayku kay ichinku yakukuna chakirisha riwnkuna.
 - Kunan puyukunawan kuytana anki, paykuna tamiata urmachikkanawn.
-

3

Tomas hawa pachama wampurira. Juana awama rikusha sakirira. Pay tikrapi, payta kuintara:

- Puyukuna kuytanun kaypillata sachá ukumallata waktanakuy tiyan.
- Imasatanka? Yakukuna urkumanda llukshikan nira Juana.
- Yurakuna transpirasha yakuta shitanka, chi puyu hawama sikan, chi puyo apin tamiata urmachinkawa—nira sikuanka.
- Aku kuytankawa Ceibo apayayawan.

Chasnapi ñampita purisha rinawra. Apayaya Ceiboma paktanawra, kay allilla apira paykunata:

- Mashis, ¡ima pacha! Kushiyanimi kankunata rikusha.
- Ñukanchik chasnallata llakishaka Ceibo. Shuk jatun llakirishkawan shamunchik. Kay puyukuna rimanun mana tamiata apamunata ushanun. ¿ima tukun sachaypi?
- Mana ashaka yurakuna tiyan, tukusrisha rijun – llakirisha nira apayaya Ceibo—chirayku mana ushanchik ashka puyukunata llushichinkawa, chirayku mana tiyan tamia.

Juana y Tomas ñawi karata rikurisha ashka confucionta charinaura, apayaya Ceibo nira:

- Chi ñampita richi, kakunallata rikunkarawkichik.

4

Puma y Sikuanga sachaypi paykuna ñampita katinaura, ñampita katikpi katikpi yurakuna mana tianawra, masta katikpi asha chakishaka wañuk chakrakunata tupanawra. Chay yaykusha ñampita chara katinun. Karu purisha rinawn sachata sakisha, yapa calorta sintinawra y allpata rukukpi charishkamara.

Tomas llakirishka Juanata rimara, ñuka rikurani jawamanta:
—Mana tiyan yurakuna, jatun ichushka chakrakuna rikurani.

5

Chi momentomanta Juana yuyarira tukuylla conectado awchik. Tomas rikusha riman:
—Kay tarpushkakuna chakirisha rinawn mana ashka yurak api. Kay sacha wañukpi nama tianka tamia, jatun yaku, ichinku yaku, allpa charisha rinka, winkuna raykawan kawsankarawnchik.
—Imankawa tukuy ruyata pitinchik, chasna ashka chakrata charisha kaykuna kay chakirishkawan win wañunkawna, chasna yuyarira kay sikuanga.

Chun tukushkamanda, Pumata shuk yuyayta shamura:
—Runakunawan kuytakri, paykuna llakita pitinawn yurakunata. Kuytakri imankawa mana pitina anchik yurakkunata. Rimay, tukuykuna kawsankawa yurakunata, sachakunata kuyrana anchik. Kuyrana anchik ñukanchin samaykunata.

Sikuanga unayta uyasha, jursata apira pawankawa ayllullaktama, mensajeta sakinkawa, ñusta pumata mana sapallata sakina munara.

Este cuento fue escrito por:

Paula Terán O.
María Paz Dávila
María Vallejo

Las ilustraciones fueron creadas por:

Paula Terán O.

Y las niñas y niños de la comunidad Kichwa de Zancudo Cocha:

Fernando Noteno	Enrique Hualinga	Sonia Vegay	Tamia Noteno
Sisa Tangoy	Noemi Tangoy	Heiner Tangoy	Andrés Gualinga
Ángela Condo	Frank Condo	Anthony Grefa	
Kevin Tangoy	Geisha Tangoy	Kevin Tangoy	
Eligio Pelileo	James Condo	Jefferson Tangoy	
Yuly Condo	Leandro Tangoy	Cristian Pelileo	
Ashly Grefa	Thiago Tangoy	Liliana Tangoy	

Este cuento es libre de derechos de reproducción. Puede ser impreso y difundido por cualquier vía, siempre y cuando mantenga los créditos correspondientes. Libro de distribución gratuita, prohibida su venta.

© 2022 WWF Ecuador



Trabajamos para conservar la
naturaleza para las personas y la
vida silvestre.

juntos es posible. wwf.org.ec